OFFICIAL GAZETTE

GOVERNMENT PRINTING BUREAU *ENGLISH EDITION* 昭和二十一年十一月三十日 第三種郵便物認可

No. 663 FRIDAY, JUNE 18, 1948 Price 28.00 *yen*

CABINET ORDERS

I hereby promulgate the Cabinet Order for Partial Amendment to the Regulations concerning the Urgent Investigation of Inventories of Critical Materials under the Ordinance pursuant to the Orders to be issued in consequence of the Acceptance of the Potsdam Declaration (Imperial Ordinance No. 542 of 1945).

Signed: HIROHITO, Seal of the Emperor

This eighteenth day of the sixth month of the twenty-third year of Showa (June 18, 1948)

Prime Minister
ASHIDA Hitoshi

Cabinet Order No. 133

Cabinet Order for Partial Amendment to Regulations concerning the Urgent Investigation of Inventories of Critical Materials

The Cabinet hereby enacts the Cabinet Order for Partial Amendment to the Regulations concerning the Urgent Investigation of Inventories of Critical Materials under the Ordinance Pursuant to the Orders to be issued in consequence of the Acceptance of the Potsdam Declaration (Imperial Ordinance No. 542 of 1945).

A part of the Regulations concerning the Urgent Investigation of Inventories of Critical Materials (Cabinet Order No. 65 of 1948) shall be amended as follows:

The following two paragraphs shall be added to the Supplementary Provisions:

"In case where a person voluntarily, and before any action has been taken by the appropriate authorities, submits a report provided in Article 3 or corrects or supplements a report previously submitted before July 31, 1948, he shall pay a late filing fee of five thousand (5,000) *yen* per report to the National Treasury.

"The payment referred to in the preceding paragraph shall be made by attaching Revenue Stamps on the report."

Supplementary Provision:

The present Cabinet Order shall come into force as from the day of its promulgation.

Prime Minister
ASHIDA Hitoshi
Minister for Foreign Affairs
ASHIDA Hitoshi
Minister of Finance
KITAMURA Tokutaro
Attorney-General
SUZUKI Yoshio
Minister of Education
MORITO Tatsuo
Minister of Welfare
TAKEDA Giichi
Minister of Agriculture and Forestry
NAGAE Kazuo
Minister of Commerce and Industry
MIZUTANI Chozaburo
Minister of Transportation
OKADA Seiichi
Minister of Communications
TOMIYOSHI Eiji
Minister of Labor
KATO Kanju

NOTIFICATIONS

Imperial Household Office Notification No. 12

June 18, 1948

T. M. the Emperor and the Empress have signified their intention that they will return to Tokyo from Nasu, Tochigi Prefecture, on the 21st inst.

Grand Steward of Imperial Household
TAJIMA Michiji

Ministry of Finance Notification No. 185

June 18, 1948

The Notification concerning the name and jurisdictional district of taxation office (Ministry of Finance Notification No. 138, April, 1944) shall be partly revised as follows and it shall apply from April 1, 1948:

Minister of Finance
KITAMURA Tokutaro

In the part of Osaka Financial Bureau the paragraph of Kamikyo Taxation Office, "Kamikyo-ku Kadono-gun" shall read "Kamikyo-ku"; in the part of Nagoya Financial Bureau, the paragraph of Fujimiya Taxation Office, "Fujimiya-shi, Fuji-gun" shall read "Fujimiya-shi

Yoshiwara-shi, Fuji-gun"; and the paragraph of Iwata Taxation Office, "Iwata-gun, Suchi-gun" shall read "Iwata-shi, Iwata-gun, Suchi-gun."

Ministry of Finance Notification No. 186

June 18, 1948

The Notification concerning the name and jurisdictional district of taxation office (Ministry of Finance Notification No. 138, April, 1944) shall be partly revised as follows and it shall apply from April 5, 1948:

Minister of Finance
KITAMURA Tokutaro

In the part of Nagoya Financial Bureau, the paragraph of Ohama Taxation Office, "Hekikai-gun" shall read "Hekinan-shi, Hekikai-gun."

Ministry of Education Notification No. 58

June 18, 1948

In accordance with the provisions of Art. 63 of the Enforcement Regulations of the School Education Law, the following persons shall be designated as those whose scholastic attainments are equal to or higher than that of the graduates of the lower secondary school in regard to the qualification for the admission into the upper secondary school:

Minister of Education
MORITO Tatsuo

1. Those who have finished the special course (tokushu-ka) of the old elementary school;
2. Those who have finished the first year course of the regular course of the youth school;
3. Those who have finished the third year course of the secondary school (including those schools which the Ministry of Education has nominated in regard to their graduates according to Art. 11 of the Regulations concerning the authorization of college applicants) which requires the completion of the primary course of the old elementary school as the qualification for admission;
4. Those who have finished the first year course of the secondary school (including those schools which the Minister of Education has nominated in regard to their graduates according to Art. 11 of the Regulations concerning the authorization of college applicants) which requires the completion of the higher course of the old elementary school as the qualification for admission;
5. Those who have finished the first year course of the preparatory course of the normal school;
6. Those who have finished the first year course of the first Section of the regular course of the normal school before the Imperial Ordinance No. 109, 1943 (concerning the Amendment of the Normal School Ordinance) came into effect;
7. Those who have finished the third year course of the secondary grade section of the blind school and the deaf school in the older provisions;
8. Those who have finished the third year course of the lower course of the higher school in the old provisions;
9. Those who are stand on the same level with those who have finished the special course (tokushu-ka) of the old elementary school according to the provisions of Art. 1 of the Regulations concerning the admission or the transference of the pupils, the graduates, etc. of the schools outside Japan Proper into other schools (Ministry of Education Ordinance No. 63);
10. Those who stand on the same level with those who have finished the third year course of the secondary school which requires the completion of the primary course of the old elementary school as the qualification for admission according to the provisions of Art. 2 of the Ministerial Ordinance No. 63, and those who stand on the same level with those who have finished the first year course of the secondary school which requires the completion of the higher course of the old elementary school as the qualification for admission according to the same provision;
11. Those who stand on the samd level (according to the provisions of Art. 3 of the Ministerial Ordinance No. 63), with those who have finished the third year course of the lower course of the higher school under the old provisions;
12. Those who stand on the same level, according to the provisions of Art. 5 of the Ministerial Ordinance No. 63, with those who have finished the first year course of the preparatory course of the normal school.

Ministry of Education Notification No. 59

June 18, 1948

The following Amendment shall be made to part of the Ministry of Education Notification No. 48:

Minister of Education
MORITO Tatsuo

1. Graduates from the former Technical Course of Communication Board Officials Training Institute

Provided that they are the graduates in and after March, 1944 from those institutions whose qualification for entrance is the graduation level of the secondary school.

2. Graduates from the Regular Course of Higher Communication Training School

Provided that the school has the course of study which covers three years.

Ministry of Agriculture and Forestry Notification No. 127

June 18, 1948

The Regulation concerning Such Analysis, Inspection and Experiment, and Manufacturing of Forest Products as Entrusted to the Forestry Experiment Station shall be enacted as follows:

Minister of Agriculture and Forestry
NAGAE Kazuo

Regulation concerning Such Analysis, Inspection and Experiment, and Manufacturing of Forest Products as Entrusted to the Forestry Experiment Station

Article 1. Such analysis, inspection, and experiment respecting forestry, and manufacturing of forest products as entrusted to the Forestry Experiment Station shall be effected in accordance with this Regulation.

Article 2. Those who request the Forestry Experiment Station to make analysis, inspection, and experiment respecting forestry, and manufacturing of forest products (hereinafter referred to as "Forestry Experiment, etc.") shall pay commission according to the List No. 1.

The commission shall be paid based on the "Notification for Payment" issued by the officials concerned.

Article 3. Those who request the Forestry Experiment Station to make forestry experiment, etc. shall submit to the Director of said Station a requisition according to the Form No. 1 in respect of analysis, according to the Form No. 2 in respect of inspection of seeds for forestry, according to the Form No. 3 in respect of inspection of nursery soil (or forest soil), according to the Form No. 4 in respect of inspection of fertilizer, according to the Form No. 5 in respect of experiment, and according to the Form No. 6 in respect of manufacturing of forest products, together with the material for testing.

The requisition and the material for testing mentioned in the preceding paragraph shall be submitted for each subject of forestry experiment, etc.

Article 4. The quantity of materials for testing which are to be submitted together with the requisition shall be in accordance with the List No. 2.

Article 5. The Director of the Forestry Experiment Station shall give records of forestry experiment, etc. to those who have requested the forestry experiments, etc.

Article 6. Materials for testing which have been once submitted are not returned except in the following cases:

1. If, in respect of a sample the request for forestry experiments, etc. on which could not be complied with, a request is, within one month from the day on which a notice was given to the requester to the above effect, made for returning the sample, the expenses necessary for returning the same being lodged at the same time;
2. If, in respect of the sample of seeds for forestry, a request for returning the same is made by the requester, the expenses necessary for returning the same being lodged at the same time.

Article 7. All the shipping expenses for materials to be tested or manufactured shall be borne by the requester.

Article 8. The Director of the Forestry Experiment Station shall, when asked by the requester, give him copies of the records of forestry experiment, etc.

The Director of the Forestry Experiment Station shall, if asked by the requester to seal the package of such seeds for forestry as has been inspected by request, comply with such asking.

The requester shall, in cases mentioned in the preceding two paragraphs, state the details of such asking in the requisition mentioned in Article 3.

Supplementary Provisions:

The amount of commission, the quantity of materials for testing to be submitted together with the requisition, and other matters relating to forestry experiments, etc. as are provided in the Forest Experiment Station's Analysis, Inspection and Experiment Commission Ordinance, Imperial Ordinance No. 324 of 1927 shall be deemed as revised by the present Notification.

The Forestry Experiment Station's Analysis, Inspection and Experiment Regulations shall hereby be abrogated.

List No. 1

Commission for Forest Experiment, etc. by Request

I. Qualitative Analysis

	Kinds of object	Unit	Commission
a)	Forest Products	1 component	¥ 65
	Manufactured forest products		
	Nursery soil		
	Forest soil		

Kinds of object	Unit	Commission
Fertilizer for forestry or its materials		
b) Analysis for extraordinary component of those included in a)	1 component	¥200

II. Quantitative Analysis

Kinds of object	Unit	Commission
a)		
i) Forest products Manufactured forest products Nursery soil Forest soil	1 component	¥200
ii) Additional commission more than 1 component	1 component	130
iii) Water Combustible Ash	1 component	35
b)		
i) Fertilizer for forest or its materials	1 component	130
ii) Additional commission more than 1 component	1 component	65
iii) Water Combustible Ash	1 component	35
c) Analysis for extraordinary component of those included in a) & b)	1 component	650

III. Mechanical Analysis

Kinds of object	Unit	Commission
Nursery soil Forest soil	1 subject	¥1,300

IV. Analysis concerning capacity for Nitrogen or Phosphoric acid absorption

Nursery soil Forest soil	1 subject	¥325

V. Test for specific gravity, hardness, ignition point, caloricic value, combustion temperature and its maintenance

Charcoal Other forest fuel	1 subject	¥130

VI. Experiment concerning specific gravity, viscosity, congealing point, melting point, refractive index and optical rotation

Oils, fats, waxes Essential oil (Forest products)	1 subject	¥130

VII. Experiment concerning capacity for water absorption, moisture absorption, gas absorption, or decolorization

Charcoal	1 subject	¥200

VIII. Experiment concerning iodine value, acid value saponification value, effect of acid or alkali. 1 subject ¥200

IX. Actual weight and efficiency of forestry seeds

Kinds of object	Unit	Commission
Weight	1 subject	¥35
Efficiency		
smaller seeds	1 subject	130
larger seeds	1 subject	100

X. Experiment concerning
Bending strength
Tensile strength
Compression strength
Hardness
Shearing strength
Splitting strength
Shrinkage
Shock bending strength
Resistance against defacement
1 subject ¥200

XI. Experiment concerning antiseptic capacity

Decay-proof wood	1 subject	¥650–1,950
Other kinds of wood	1 subject	¥325–650

XII. Analysis, Inspection & Experiment of forestry materials not included in the preceding items
Commission shall be determined by the director ot the Forest Experiment Station.

XIII. Manufacturing of forest products

Kinds of object	Unit	Commission
Refining of raw turpentine	1 kg ot its fraction	¥45

XIV. Copying

Records of Forestry Experiment etc.	1 copy	¥15–100 (in Japanese) ¥35–630 (in foreign language)

XV. Sealing for package of inspected forestry seeds
100 litre per package 1 package ¥15

Remarks: If the amount of commission provided in this List is not sufficient to cover the unusually great expense needed for forest experiments, etc. of a special kind, the Director of the Forestry Experiment Station may determine the amount of commission for such forestry experiments, etc. in each of such cases, irrespective of this List.

List No. 2

Quantity of Materials to be Sent

I. Qualitative or Quantitative Analysis

Kinds of object	Quantity
Forest products	
(dried)	500 gr
(undried)	1 kg
Manufactured forest products	
(liquid)	5 lit
(non-liquid)	500 gr
Nursery soil or Forest soil	2 kg
Forestry fertilizer	
(for selling)	200 gr
(not for selling)	1 kg
Materials for forestry fertilizer	2 kg

II. Mechanical Analysis

Nursery soil or Forest soil	2 kg

III. Analysis concerning capacity for Nitrogen or phosphoric acid absorption

Nursery soil or Forest soil	2 kg

IV. Test for specific gravity, hardness, ignition point, calorific value, combustion temperature and its maintenance

Charcoal or other forest fuel	2 kg

V. Experiment concerning capacity for water absorption, moisture absorption, gas absorption, or decolorization

Kinds of object	Quantity
Charcoal	1 kg

VI. Experiment concerning specific gravity, viscosity, congealing point, melting point, refractive index, optical rotation, idodine value, acid value, saponification, effect of acid or alkali

Oils, fats, waxes Essential oil (Forest products)	500 gr

VII. Actual weight and efficiency of forestry seeds

Forestry seed	
Smaller seed	
a) Sawara (Chamaecyparis pisifera) Nezuko (Thuja Standishii) Yashabushi (Alnus firma) Hageshibari (Alnus multinerves) Hannoki (Alnus japonica) Kaba (Betula Tauschii) etc.	30 gr
b) Hinoki (Chamaecyparis obtusa) Hiba (Thujopsis dolabrata) Tsuga (Tsuga Sieboldii) etc.	50 gr
c) Sugi (Cryptomeria japonica) Karamatsu (Larix lopis) etc.	75 gr
d) Ararage (Taxus Cuspidata) Akamatsu (Pinus densiflora) Kuromatsu (Pinus Thunbergii) Tohi (Picea jezoensis) Momi (Abies firma) Koyamaki (Sciadopitys verticillata) Keyaki (Zelkova serrata) etc.	100 gr
e) Niseakashiya (Rabinia Pseudo-Acacia) Nemu (Abbizzia jubibrissin) Mizuki (Cornus controversa) etc.	150 gr
Larger seed	
a) Kusu (Cinnamomum Camphora) Sakura (Prunus donarium) Urushi (Rhus verniciflua) Haze (Rhus silvestris) Kaede (Acer Plamatum) Yachidemo (Fraxinus mandshurica) etc.	1,000 seeds
b) Himekomatsu (Pinus Pentaphylla) Chosemmatsu (Pinus Koraiensis) Buna (Fagus crenata) Hohnoki (Magnolia obovata) etc.	600 seeds
c) Kaya (Torreya nucifera) Kashi (Quercus Glauca) etc.	400 seeds
d) Kuri (Castanea pubinervis) Kunugi (Quercus acutissima) Nara (Quercus serrata) Kashiwa (Quercus dentata) Aburagiri (Alcurites cordata) Tsubaki (Camellia japonica) etc.	300 seeds
e) Kurumi (Juglans Sieboldiana) Tochi (Aesculus turbinata) etc.	200 seeds

VIII. Bending strength test

Test Piece	Number
Wood (3 cm × 3 cm × 45 cm)	10

IX. Tensile strength test

Wood (3 cm × 3 cm × 45 cm)	10

X. Compression strength test

Wood	
i) Compression parallel to direction of fibre. (3 cm × 3 cm × 6 cm)	10
ii) Compression vertical to direction of fibre. (3 cm × 3 cm × 6 cm)	10
iii) Partial compression vertical to direction of fibre. (3 cm × 3 cm × 18 cm)	10

XI. Hardness test

Wood (4 cm × 4 cm × 4 cm)	10

XII. Shesring test

Wood (3 cm × 3 cm × 4 cm)	10

XIII. Splitting strength

Wood (3 cm × 3 cm × 6 cm)	10

XIV. Shrinkage test

Wood
i) Shrinkage parallel to direction of fibre.

Test Piece	Number
(3 cm×1 cm×6 cm)	10

ii) Shrinkage vertical to direction of fibre.

(3 cm×1 cm×5 cm)	10

XV. Shock bending strength test

Wood (2 cm×2 cm×30 cm)	10

XVI. Resistance against defacement test

Wood (7 cm×7 cm×7 cm)	10

XVII. Antiseptic capacity test

Wood (2 cm×1 cm×6 cm)	60

XVIII. Manufacturing of forest products

Raw turpentine	1 kg

Form No. 1

Requisition for Analysis

1. Name of materials
2. Quantity
3. Habitat or place of production and name of producer
4. Kind of analysis
5. Components which must be analysed.
(in the case of quantitative or qualitative analysis)
6. Request for copies of record, if necessary.

Date
Address
Name
To the director of the Forest Experiment Station

Form No. 2

Requisition for Inspection of Forestry Seeds

1. Name and No. of material
2. Quantity
3. Items to be inspected
4. Date and method of shipping
5. Request for returning the rest of materials, if necessary
6. References
1) Habitat
2) Date of picking
3) Total quantity of picked seeds for testing
4) Others
7. Request for sealing package, if necessary.

Date
Address
Name
To the director of the Forest Experiment Station

Form No. 3

Requisition for Inspection of Nursery Soil (Forest Soil)

1. Name and No. of material
2. Quantity
3. Items to be inspected
4. Date and method of shipping
5. References
1) Name of nursery or forest and its location
2) Date of extracting sample
3) Others

Date
Address
Name
To the director of the Forest Experiment Station

Form No. 4

Requisition for Inspection of Fertilizer

1. Name and No. of material
2. Quantity
3. Items to be inspected
4. Date and method of shipping
5. References

Date
Address
Name
To the director of the Forest Experiment Station

Form No. 5

Requisition for Experiment

1. Name of material
2. Quantity
3. Habitat or place of production and name of producer
4. Items of experiment to be made
5. Request for copies of record, if necessary.

Date
Address
Name
To the director of the Forest Experiment Station

Form No. 6

Requisition for Manufacturing Forest Products

1. Name of material
2. Quantity
3. Kind of manufacturing
4. Request to have products received within a certain length of time
Method of shipment
5. Request to receive manufactured products within a certain length of time at a certain place
6. References.
1) Habitat and kind of tree.
2) Time when products are obtained.
3) Others

Date
Address
Name
To the director of the Forest Experiment Station

Ministry of Transportation Notification No. 171

June 18, 1948

In accordance with the provision of Article 1 of Ministry of Transportation Ordinance No. 40 of November, 1945, steel vessels shall be prohibited from navigating, for the time being, in the following sea area near the eastern entrance to the Straits of Shimonoseki in the Sea of Suo, excepting the swept channels and the interior within the breakwater of Ube Port:

This shall not apply, however, to those vessels which engage, with the permission of the Director-General of the Maritime Safety Board, in mine-sweeping, rescuing vessels, etc.

Minister of Transportation
OKADA Seiichi

The sea area bounded by the line from Ube-misaki, Yamaguchi-ken to the point, 180° and 7600 m. from the said point, the line from this point to Uranaka-bana, Fukuoka-ken, the line from Hesaki, Fukuoka-ken to Kushizaki, Yamaguchi-ken and the shore.

Ministry of Transportation Notification No. 172

June 18, 1948

The minimum tonnage for rate calculation for undermentioned goods in the case of which loaded in coal car or coal brake-van as c.l. consignments shall stipulate as follows:

Minister of Transportation
OKADA Seiichi

1. Descriptions of articles
Firewood, Charcoal, Chips, Fresh vegetables, Fruits, Cryptomeria bark, Sleeper, Materials for packing
2. Minimum tonnage for rate calculation
In the case of goods loaded in coal car or coal brake-van of 13–15 ton nominal loading capacity .... 7 ton
In the case of goods loaded in coal car or coal brake-van of 8–10 ton nominal loading capacity .... 5 ton
3. Forwarding and destination station
Each station of the government railway and of private railways which are under contract with government railways for through traffic under the jurisdiction of Moji Railway Division
4. Period for operation
From June 20 to September 30, 1948

Ministry of Transportation Notification No. 173

June 18, 1948

The following amendments shall be made to the Home Through-Traffic Regulations effective June 23, 1948:

Minister of Transportation
OKADA Seiichi

The revised provisions are omitted.

See the notification Ministry pronounced on June 18, 1948.

Ministry of Communications Notification No. 211

June 18, 1948

The following partial amendments shall be made to the Ministry of Communications Notification No. 19 of January, 1934 (concerning land radio telegraph transacting radio beacon, radio beacon station and radio beacon service in accordance with Article 5 of the Regulations governing Radio Direction Measurement, and shall be applied as from May 28, 1948:

Minister of Communications
TOMIYOSHI Eiji

The paragraph of Izu-oshima Radio Direction Signal Office (Radio Beacon Station), the column of the area of the common direction measurement "A1 500 km. in daytime, A2 300 km. ditto" shall be amended to "ditto."

The paragraph of Ishimurozaki Radio Direction Signal Office (Radio Beacon Station), the column of the area of the common direction measurement "A1 500 km. in daytime A2 100 km. ditto" shall be amended to "ditto."

CONFERMENT & APPOINTMENT

Prime Minister's Office

June 15, 1948

OTO Kazuo:
SUZUKI Shin-ichi:
UNO Tatsuo:
Appointed Secretary of Prime Minister's Office, Graded Second Class, respectively.
ISHIZUKA Kyuji, Secretary of Ministry of Transportation:
Concurrently appointed Secretary of Prime Minister's Office,
Graded Second Class.
NOGAMI Kyoshiro:
OKUDA Shoji:
ANDO Ken-ichi:
YOSHIDA Katsuji:
Appointed Technical Official of Prime Minister's Office,
Graded Second Class, respectively.
TANAKA Genji:
WATANABE Katsuji:
Appointed Technical Official of Minister of Agriculture and Forestry,

Graded Second Class, respectively.
KITAMURA Jujiro, Technical Official of Ministry of Agriculture and Forestry:
KAWANAMI Gosuke, ditto:
CHINO Tsutomu, ditto:
FURUTANI Hiroshi, ditto:
Promoted to Second Class, respectively.
MURAI Toraichi:
Appointed Technical Official of Ministry of Transportation,
Graded Second Class.
ICHINOSE Tadakiyo, Secretary of Ministry of Transportation:
SUDO Gosuke, ditto:
YASUI Kiyoichi, ditto:
MIYAMURA Eisuke, ditto:
ODA Ichiro, ditto:
HITOMI Fumihiko, ditto:
Promoted to Second Class, respectively.

FUJII Heigo, Parliamentary Vice-Minister of Economic Stabilization:
Relieved of office at his own request.
(June 15, 1948, Cabinet)
KURIYAMA Rempei, Secretary of Prime Minister's Office:
KIJIMA Kanehiko, ditto:
SAITO Tsunekatsu, ditto:
YANO Koshin, ditto:
SUZUKI Shun-ichi, ditto:
MOTOYAMA Shusaku, ditto:
OKAMOTO Kan-ichi, ditto:
KABUKI Shiro, ditto:
ARITA Den, ditto:
MISHIMA Toshimi, ditto:
NAMBU Tetsuya, ditto:
TAKEUCHI Fujio, ditto:
ONO Hiroshi, ditto:
IZEKI Yujiro, ditto:
TATSUKE Keiichi, ditto:
OIZUMI Shogo, ditto:
YADAYAMA Tamotsu, ditto:
MURAKAMI Kotaro, ditto:
NISHIO Shin-ichi, ditto:
OKABE Shiro, ditto:
NARIYA Masahito, ditto:
MITSUI Yasuya, Secretary of Imperial Household Office:
AOYAGI Yakeo, ditto:
AMANO Buichi, Secretary of Attorny-General's Office:
KOROGI Tsuneo, ditto:
BANDO Yoritoshi, ditto:
TERAOKA Kohei, Secretary of Ministry for Foreign Affairs:
ITO Yukio, ditto:
CHIBA Hiroshi, ditto:
WADA Shinobu, ditto:
OTSUKI Takashi, Secretary of Ministry of Finance:
KAWAJI Matao, ditto:
TAGA Yoshitaka, ditto:
YOSHIDA Nobukuni, ditto:
YOSHIDA Taroichi, ditto:
IMAI Kazuo, ditto:
SAKATA Taiji, ditto:
ODAIRA Masayoshi, ditto:
KEITOKU Shoi, ditto:
IIMORI Minoru, ditto:
HATOYAMA Iichiro, ditto:
KISHIMOTO Shin, ditto:
YAMAMOTO Matsuo, ditto:
IGARASHI Isamu, ditto:
HIDAKA Toroku, ditto:
MIYASE Tatsuo, ditto:
MURAKAMI Taichiro, ditto:
OSAWA Ukue, ditto:
ASOU Noboru, ditto:
FUJIWARA Toshio, ditto:
HASHIMOTO Shojiro, ditto:
TAKAHASHI Toshihide, ditto:
OSAWA Nobukazu, ditto:
UORIGOME Sojiro, Technical Official of Ministry of Finance:
SEKIGUCHI Takakatsu, Secretary of Ministry of Education:
MIYAZAKI Shigeru, ditto:
SHIMIZU Kohei, ditto:
KABASHIMA Kannosuke, ditto:
YASUDA Iwao, Secretary of Ministry of Welfare:
KOGA Haruichi, ditto:
TAKADA Masami, ditto:
MURAMATSU Goro, ditto:
MATSUTOYA Kentaro, Secretary of Ministry of Agriculture and Forestry:
TAKAMATSU Shigeru, ditto:
FUJIMAKI Yoshio, ditto:
SATO Toshiya, ditto:
YAMAZAKI Giichi, ditto:
FUKAYA Kiyoshi, ditto:
INOUE Hisaichi, Secretary of Minister of Commerce and Industry:
WATANABE Kazutoshi, ditto:
NAGANO Takeshi, ditto:
KOBAYASHI Shigekuni, Secretary of Ministry of Transportation:
KARASAWA Isao, ditto:
IMAHASHI Osamu, ditto:
HASHIMOTO Tadaharu, Secretary of Ministry Communications:
TSUCHIO Shigehisa, ditto:
INOUE Tatsuo, ditto:
NAKANISHI Minoru, Secretary of Ministry of Labor:
MIKAWA Katsumi, ditto:
NOYA Daisuke, ditto:
KANEKO Yoshio, Labor Standard Inspector:
MIYAJIMA Hisayoshi, ditto:
ISHIDA Kazuto, Secretary of Court:
IWATA Shozo, ditto:

KOMINE Yasue, Secretary of Board of Audit:
ATOBE Masane, ditto:
NAKAGAWA Jun, Director of Headquarters of National Rural Police:
TANEMURA Kazuo, Police Superintendent of Headquarters of National Rural Police:
Appointed Member of Office of New Pay Administration, respectively.
(May 31, 1948, Prime Minister's Office)
INOUE Shuji, Secretary of Prime Minister's Office:
SONE Haruko, Secretary of Imperial Household Office:
Relieved of office at their own request, respectively.
HIRAMATSU Yorio, Technical Official of Ministry of Transportation, and concurrent Technical Official of Prime Minister's Office:
Relieved of additional office.
ISHIZUKA Kyuji, Secretary of Prime Minister's Office:
Assigned to Councillors' Room of Secretariate of Prime Minister's Office.
ISHII Takashi, ditto:
Appointed Member of Administrative Research Bureau.
NOGUCHI Fumio, ditto:
Relieved of Manager of Administrative Research Bureau.
OTO Kazuo, ditto:
SUZUKI Shin-ichi, ditto:
UNO Tatsuo, ditto:
NOGAMI Kyoshiro, Technical Official of Prime Minister's Office:
OKUDA Shoji, ditto:
ANDO Ken-ichi, ditto:
YOSHIDA Katsuji, ditto:
Assigned to Special Procurement Board, respectively.
ISHII Takashi, Secretary of Prime Minister's Office:
Concurrently appointed Vice-Director of Central Administrative Inspection Committee.
YAMAKI Junnosuke, ditto:
Relieved of concurrent Vice-Director of Central Administrative Inspection Committee.
SUZUKI Shun-ichi, ditto:
ASAGAI Koichiro, Secretary of Ministry for Foreign Affairs:
HAYASHI Shuzo, Secretary of Attorney-General's Office:
NISHIMURA Kenjiro, ditto:
TAKATSUJI Masami, ditto:
AKUTAGAWA Osamu, Secretary of Ministry of Transportation:
Appointed Member of Second Class Government Official Nomination Committee, respectively.
TEMBO Hirohiko, ditto:
Relieved of Member of Second Class Government Official Nomination Committee.
SARUWATARI Atsutaka, Secretary of Ministry of Welfare:
NONOGAKI Shiro, ditto:
KATO Taro, Technical Official of Ministry of Agriculture and Forestry:
Relieved of office at their own request, respectively.
HIDAKA Koji, Educational Official of Ministry of Education and concurrent Technical Official of Ministry of Transportation:
Relieved of additional office at his own request.
SASADA Kaneo, Secretary of Ministry of Transportation:
ASAKURA Kohei, ditto:
SHINKAI Aikichi, ditto:
Relieved of office at their own request, respectively.
TAKEDA Masayasu:
Appointed Councillor of General Maritime Bureau of Ministry of Transportation.
(June 15, 1948, ditto)

SAKAI Seiji, Assistant Procurator of Tateyama Local Public Procurator's Office:
Nominated to Assistant Procurator of Tokyo Local Public Procurator's Office.
(June 7, 1948, Attorney-General's Office)
MIGI Yasunobu, Procurator, Chief Procurator of Gifu District Public Procurator's Office:
Nominated to Chief Procurator of Takamatsu District Public Procurator's Office.
MATSUOKA Saichi, Procurator of Supreme Public Procurator's Office:
Nominated to Chief Procurator of Gifu District Public Procurator's Office.
(June 10, 1948, ditto)
ITAI Toshio, Secretary of Attorney-General's Office:
Ordered to be attached to Administrative Litigation Bureau,
Ordered to be Chief of Third Section of Administrative Litigation Bureau.
SENOO Akira, ditto:
Ordered to be attached to Office of Research and Opinion Assistant.
TOYOMIZU Michisuke, ditto:
Ordered to be attached to Administrative Litigation Bureau and concurrently to Third Legislative Bureau.
ONOE Kazuo, ditto:
Ordered to be attached to Data and Statistics Bureau.
MIYAGI Noboru, ditto:
Ordered to be attached to Tama Reformatory.
(June 11, 1948, ditto)
ORYU Chiyokichi, ditto:
Ordered to be attached to Correction and Rehabilitation General Affairs Bureau.
FUJIYAMA Kampei, ditto:

Relieved of the additional post of Correction and Rehabilitation General Affairs Bureau,
Concurrently ordered to be attached to Adult Correction and Rehabilitation Bureau.
(June 14, 1948, ditto)

SAKATA Sumio, Secretary of Ministry of Finance:
Relieved of Acting Director of Administration Division of Securities and Exchanges Commission Office.
OKAMURA Takashi, ditto:
Relieved of Acting Chief of Transaction Section of Operation Division of Securities and Exchanges Commission Office and appointed concurrent Chief of Administration Division.
HASHIMOTO Shojiro, ditto:
Appointed Chief of Transaction Section of Operation Division of Securities and Exchanges Commission Office.
(June 8, 1948, Securities and Exchange Commission Office)

IWANAGA Jin-yu, Educational Official of Ministry of Education:
Relieved of Acting president of Nara Prefectural University of Medicine.
(February 20, 1948, Ministry of Education)
SUGAWARA Ken, ditto:
TAKAMINE Noboru, ditto:
Ordered to be Councillor of Nagoya University, respectively.
(April 28, 1948, ditto)
MATSUSHIMA Juji, ditto:
Ordered to be Superintendent of Middle School attached to Women's Division of Nagasaki Normal School,
Ordered to be Superintendent of Primary School attached to Women's Division of Nagasaki Normal School,
Ordered to be Superintendent of Kindergarten attached to Women's Division of Nagasaki Normal School.
(May 10, 1948, ditto)
HIOKI Mutsuo, ditto:
Nominated to Head of Hospital attached to Kanazawa University of Medicine,
Nominated to Superintendent of Welfare Women's Division attached to Kanazawa University of Medicine.
NAMIKI Shigeo, ditto:
Relieved of Head of Hospital attached to Kanazawa University of Medicine,
Relieved of Superintendent of Welfare Women's Division attached to Kanazawa University of Medicine.
(May 11, 1948, ditto)
TAKATSUKI Toyoichi, ditto:
Ordered to be Councillor of Kyoto University.
KATAGIRI Hideo, ditto:
Relieved of Councillor of Kyoto University, at his own request.
MAEDA Isamu, ditto:
Relieved of Superintendent or Preparatory Course of Women's Division of Osaka First Normal School.
KARITA Yoshitsugu, ditto:
Ordered to be Superintendent of Preparatory Course Women's Division of Osaka First Normal School.
NOBUO Ryuji, ditto:
Ordered to be Superintendent of Middle School attached to Women's Division of Osaka First Normal School.
(May 15, 1948, ditto)
KANEDA Heiichiro, ditto:
Nominated to Chief of Library attached to Kyushu University.
SHINDO Seiichi, ditto:
Relieved of Chief of Library attached to Kyushu University at his own request.
(May 30, 1948, ditto)
TANAKA Kanetomo, ditto:
Granted No. 26 Salary,
Nominated to Professor of Kyoto University,
Assigned to Faculty of Law,
Ordered to be charged with the Chiar of History of Western Legislation.
ITAKURA Chuzo, ditto:
Granted No. 24 Salary.
SHIGEMATSU Nobuhiro, ditto:
Granted No. 24 Salary,
Nominated to Professor of Ehime Normal School for Youth Schools.
ARITA Manabu, ditto:
Granted No. 22 Salary,
Nominated to Professor of Gifu Agricultural and Forestry College.
YOSHIDA Minoru, ditto:
Granted No. 21 Salary,
Nominated to Prefessor of Hokkaido First Normal School.
MURA Ryuzo, ditto:
Granted No. 20 Salary.
WADA Masatoshi, ditto:
Granted No. 20 Salary,
Nominated to Professor of Nagano Normal School for Youth Schools.
MIURA Junkichi, ditto:
Granted No. 19 Salary,
Assigned to Hiroshima Women's Higher Normal School.
SATO Shichiro, ditto:
Granted No. 19 Salary.
FUJINO Takeshi, ditto:
Granted No. 13 Salary,
Assigned to Hokkaido First Normal School.
MORIMOTO Motoko, ditto:
Granted No. 17 Salary,
Assigned to Tokyo Women's Higher Normal School.
TOKUNAGA Junkichi, ditto:

Granted No. 17 Salary,
Assigned to Aomori Normal School.
KIKUCHI Kazumi, ditto:
Granted No. 17 Salary,
Nominated to Professor of Iwate Normal School.
KATO Ichitaro, ditto:
Granted No. 17 Salary,
Assigned to Yamagata Normal School,
Concurrently nominated to Professor of Yamagata Normal School.
NAKAJIMA Kiyokatsu, ditto:
Granted No. 17 Salary,
Nominated to Professor of Shiga Normal School for Youth Schools.
ENDO Tatsuo, ditto:
Granted No. 16 Salary,
Assigned to Fukushima Normal School.
FUJII Yoshimasa, ditto:
Granted No. 16 Salary,
Nominated to Professor of Yamaguchi Normal School for Youth Schools.
WATANABE Masaharu, ditto:
Granted No. 15 Salary,
Nominated to Professor of Yamaguchi Normal School.
KOSUGI Kiyoshi, ditto:
Granted No. 15 Salary,
Nominated to Professor of Kanagawa Normal School for Youth Schools.
KINEBUCHI Hiroshi, ditto:
Granted No. 15 Salary,
Nominated to Professor of Niigata Normal School for Youth Schools.
KATO Motobumi, ditto:
Granted No. 14 Salary,
Assigned to Hiroshima Women's Higher Normal School.
SUHARA Toshiro, ditto:
Granted No. 10 Salary,
Nominated to Assistant Professor of Kyushu University,
Assigned to Research Institute for Elastic Engineering.
OSHIMA Fumiyoshi, Secretary of Ministry of Education:
Concurrently assigned to 1st Compilation Section, Textbooks Bureau.
SHIMIZU Kinjiro, Educational Official of Ministry of Education:
Nominated to Professor of Kyushu University,
Assigned to Faculty of Law and Literature,
Ordered to be charged with the Chair of Industrial Labour Law.
KUMAI Toyoji, ditto:
Nominated to Assistant Professor of Kyushu University,
Assigned to Research Institute for Elastic Engineering.
TAKAHASHI Mikio, ditto:
Concurrently nominated to Professor of Akita Normal School.
TAKANO Senseki, ditto:
Nominated to Professor of Ibaragi Normal School.
TOMODA Takekatsu, ditto:
Assigned to Ishikawa Normal School.
IMAOKA Shigeo, ditto:
Ordered to be Superintendent of Preparatory Course of Women's Division of Kyoto Normal School.
UZAWA Satoru, ditto:
Nominated to Professor of Chiba Normal School.
(May 31, 1948, ditto)
YAMAZAKI Etsusaburo, Educational Official of Local Government:
On October 13, 1947 the above travelled with his teaching staff, giving up his educational service without notice. This can be said that he neglected his duty and was unfaithful to his office as the principal of a school. Consequently he is reprimanded in accordance with the Ordinance relating to the Discipline of Civil Officials.
(June 5, 1948, ditto)

MIYAZAKI Taichi, Secretary of Ministry of Welfare:
Ordered to be Chief Juror.
USHIMARU Giryu, ditto:
MATSUZAKI Kaoru, Technical Official of Ministry of Welfare:
IBE Hideo, ditto:
Ordered to be Juror, respectively.
IIJIMA Minoru, Sscretary of Ministry of Welfare:
Dismissed from Juror.
(May 25, 1948, Ministry of Welfare)
OGAWA Takehiko, Technical Official of Ministry of Welfare:
Granted No. 14 Salary,
Ordered to be stationed at Kanto-Shin-etsu District.
KONDO Jiro, Instructor of Prefectural Home for Training and Education:
Nominated Master of Kyoto Prefectural Kiyo School.
(May 29, 1948, ditto)

COURT CIRCULARS

Schedule of T. M. the Emperor and the Empress' Return

T. M. the Emperor and the Empress will return to Tokyo from Nasu, Tochigi Prefecture, on the 21st inst., the schedule being as follows:

June 21st:
Leave the Nasu Imperial Villa at 8:50 a.m.
Leave Kuroiso Station at 9:20 a.m.
Arrive at Harajuku Station at 12:47 p.m.
Return to the Imperial Palace.

COLLECTIVE INFORMATION

GOVERNMENT MATTERS

Partial Amendment of Provisions for the Attorney-General's Office Sections

The Provisions for the Attorney-General's Office Sections were amended as follows and came into force as from April 26, 1948:

Article 19. There shall be in the Correction and Rehabilitation General Affairs Bureau, the Custody Section, the Industry Section, the Medcial, Scientific and Classification Section, the Education Section, the Personnel Section, the Statistics Section and the Budget Control Section.

The Correction Rehabilitation General Affairs Bureau shall take charge of all matters concerning the planning and administrative policies and procedures in respect to correctional activities in all correctional institutions not herein assigned to the Adult Correction and Rehabilitation Bureau or the Juvenile Correction and Rehabilitation Bureau.

The Custody Section shall take charge of the following affairs:

1. Matters concerning the establishment of standing operating procedures of institutional routines such as commitment, discipline, custody, safety (including the safety in court), release, discharge, and to including incidents involving fire, earthquake, riots and prison breaks:
2. Matters concerning the inspection and investigation of correctional institutions.

The Industry Section shall take charge of the following affairs:

1. Matters concerning the planning, guidance and operation of industrial works;
2. Matters concerning the credit allowance under the progressive treatment and other systems including character, conduct, effort, performance of inmates, good conduct of inmates, time awards and wage payments of inmates.

The Medical, Scientific and Classification Section shall take charge of the following affairs:

1. Matters concerning the application of scientific measures in the care of inmates;
2. Matters concerning the temporary segregation, classification and assignment of inmates;
3. Matters concerning feeding, health and sanitation for inmates;
4. Matters concerning finger-prints and identifications.

The Education Section shall take charge of the following affairs:

1. Matters concerning the development of vocational education, special education and training;
2. Matters concerning the investigation and demonstration of special education and training necessary for juveniles;
3. Matters concerning recreation for inmates.

The Personnel Section shall take charge of the following affairs:

1. Matters concerning the education, in-service training and welfare of the correctional personnel;
2. Matters concerning recommendations for assignment and classification, salaries, discipline and duties of the correctional personnel.

The Statistics Section shall take charge of the following affairs:

1. Matters concerning the collecting, tabulation and evaluation of prison statistics to include prison population classified as to crime, geographical area in which offense was committed, age groups, sex of offenders, maximum-minimum sentences, and institutions in which serving sentence.

The Budget Control Section shall take charge of the following affairs:

1. Matters concerning recommendations for the demand of budget and budgetary control to include requirements;
2. Matters concerning planning and development of prison projects to include the selection of possible sites, availability of material for new building and adequate maintenance of buildings, supplies and equipments.

Article 20. The Adult Correction and Rehabilitation Bureau shall take charge of the following affairs:

1. Matters concerning the execution of penalties and detention of adults on in so far as they relate to parole or other forms of release of adults offenders under existing regulations and under the National Adult Offender Prevention and Rehabilitation Service when established;
(The Director will determine to what extent Judges' summaries, Procurators' recommendations, reception, classification, findings and official reports on the offender have been pursued and to what extent they have become sufficiently effective in including a positive change in the life habits, attitudes, scheme of values and social role of each adult prisoner to warrant a well considered recommendation for his authorized release on parole.)
2. Matters concerning the revision and rewriting of the Prison Law, Rules and Regulations;
3. Matters concerning the implement of Prison Affairs and Administrative Systems as they pertain to parole and release of the adult;
4. Matters concerning the supervision of adult probationers and released prisoners:
5. Matters concerning the supervision over the Protection Commission and the Protection Commissioner for the adult;
6. Matters concerning the supervision over Voluntary Workers for adult offenders;
7. Matters concerning the preparation for the establishment of the National Adult Offender Prevention and Rehabilitation Service and the District Adult Offender Prevention and Rehabilitation Service;
8. Represents the Executive Assistant to the Attorney-General in any matters pertaining to adult offenders in relation to the operation of the National Adult Offender Prevention and Rehabilitation Service when established.

Article 21. The Juvenile Correction and Rehabilitation Bureau shall take charge of the following affairs:

1. Matters concerning the execution of penalties and detention of juveniles only in so far as they relate to parole or other forms of release of juvenile offenders under existing regulations or under the National Youth Offenders Prevention and Rehabilitation Service when established;
(The Director will determine to what extent Judges' summaries, Procurators' recommendations, reception, classification, findings and official reports on the offender have been pursued and to what extent they have become sufficiently effective in inducing a positive change in the life habits, attitudes, scheme of values and social role of each juvenile prisoner to warrant a well considered recommendation for his authorized release on parole.)
2. Matters concerning the revision and rewriting of the Juvenile Law, the Reformatory Law, Rules and Regulations;
3. Matters concerning the implement of Prison Affairs and Administrative Systems as they pertain to parole and release of the juvenile;
4. Matters concerning the supervision of juvenile probationers and released juvenile inmates;
5. Matters concerning the supervision over the Protection Commission, the Protection Commissioner and the Probation Officer for the juvenile;
6. Matters concerning the supervision over Voluntary Workers for juvenile offenders;
7. Matters concerning Juvenile Protection Offices;
8. Matters concerning the preparation for the establishment of the National Youth Offender Prevention and Rehabilitation Service and the District Youth Offender Prevention and Rehabilitation Service;
9. Represents the Executive Assistant to the Attorney-General in any matters pertaining to juvenile offenders in relation to the operation of the National Youth Offender Prevention and Rehabilitation Service and the District Youth Offender Prevention and Rehabilitation Service when established;
10. Matters concerning the preparation for the elimination of private reformatories; makes recommendations to include:
(a) Specifications concerning site location, areas, nearness to educational and cultural facilities;
(b) Changes in assignments of inmates to existing and prospective institutions to assure proper integration and prevent overcrowding in reformatories;
(c) Treatment, training and rehabilitation of inmates in private reformatories to be acquired and operated as public reformatories.

JUDICIAL

Lawyers' Registration, etc.

Attorney General's Office

The Registration, Change and Cancellation on Lawyers' List in May, 1948, are as follows:

Date	Name	Bar Association Newly attached to	Bar Association attached to	Reason
	Registration			
May 4	NAKANISHI Saburo		Fukushima	Application
do.	KINUGAWA Jiro		Kobe	do.
do.	ARAYA Harukichi		Daiichi Tokyo	do.

Date	Name	Bar Association Newly attached to	Bar Association attached to	Reason
May 6	MASUNAGA Giichi		Kyoto	Application
do.	HAMADA Tokukai		Tokyo	do.
do.	HIRONO Nobuo		Sendai	do.
do.	ITO Toshio		do.	do.
May 7	EZU Ryonosuke		Wakayama	do.
May 11	ONISHI Kazuo		Osaka	do.
do.	WATANABE Shigetaro		do.	do.
do.	NAKAMURA Koitsu		do.	do.
do.	UCHIDA Hassaku		Fukuoka	do.
do.	ITO Keiju		Daini-Tokyo	do.
do.	TANIMOTO Jiro		Fukuoka	do.
May 14	MATSUDA Hikaru		Kumamoto	do.
May 17	ISOZAKI Tatsugoro		Kyoto	do.
do.	MIURA Giichi		Yokohama	do.
May 18	SASAKI Hiroshi		Miyazaki	do.
do.	SHIDACHI Masaomi		Daiichi-Tokyo	do.
do.	MIZUNO Shigekatsu		do.	do.
May 19	SUZUKI Mitsugi		Nagoya	do.
do.	KUROKAWA Mamoru		do.	do.
do.	AIZAWA Nihei		Nagano	do.
May 20	OKAMOTO Jitaro		Gifu	do.
do.	SHIKI Sanji		Mie	do.
May 21	NAKAMURA Hajime		Okayama	do.
do.	ARIMOTO Takeshi		do.	do.
do.	HARADA Matsuo		Hiroshima	do.
May 24	SEKI Mamoru		Kobe	do.
do.	AKAMATSU Seiryo		do.	do.
May 25	NISHI Haruhiko		Yokohama	do.
May 26	OKABAYASHI Takusui		Kochi	do.
do.	UCHIDA Shunkichi		Osaka	do.
do.	KUBO Yuzaburo		do.	do.
do.	FUKUDA Yoshiharu		Oita	do.
May 28	TSUKAMOTO Yoshiaki		Gifu	do.
do.	NISHIMOTO Keizo		Yamaguchi	do.
		Change of Registration		
May 4	TANAKA Yutaka	Daiichi-Tokyo	Yokohama	Application
May 18	ONO Jitsuo	Kumamoto	Okayama	do.
May 21	MORI Ikkai	Okayama	Tokyo	do.
May 24	SOMA Jun-ichi	Akita	Daini-Tokyo	do.
May 31	KOSHIBA Takashi	Chiba	Tokyo	do.
		Cancellation of Registration		
May 1	HASUI Heiichi		Sapporo	Application
do.	MIURA Sueki		Kumamoto	do.
May 4	SUEMASA Eizo		Kobe	do.
do.	TANAMURA Shigenobu		Tokyo	do.
May 6	KUMAGAYA Shuji		do.	do.
do.	MIWA Seiichiro		Tokyo	do.
May 7	ISHIDA Koji		Matsuyama	do.
May 11	YAMAGUMA Yasushi		Kumamoto	do.
May 12	HOTTA Masaaki		Daini-Tokyo	do.
May 13	AOKI Jun-ichi		Kyoto	do.

May 15	SHIMIZU Kyohei	Niigata	Application
May 17	KAWAI Hisato	Daiichi-Tokyo	do.
do.	NOHARA Mutsuo	Daini-Tokyo	do.
May 21	KAMAYA Eisuke	do.	do.
May 26	OKUBI Kenkichi	Tokyo	do.
do.	MIYAMOTO Seiji	do.	do.
May 27	SUGIMURA Yoshitaka	Asahikawa	do.
May 31	NISHIZUKA Shizuko	Daini-Tokyo	do.
do.	YOSHIDA Masao	do.	do.
do.	YAMADA Genshichiro	Tokyo	do.
May 8	NAGASAWA Nobuyuki	Kyoto	Death
May 11	FUJITA In	Yokohama	do.
do.	OSHITA Teijiro	do.	do.
do.	SASAKI Shuhachi	do.	do.
May 18	NUMATA Yusaburo	Toyama	do.
May 19	MIZUTANI Kinji	Nagoya	do.
May 21	MAEDA Toshitaka	Osaka	do.
May 22	IWAMATSU Shigeatsu	Nagasaki	do.
May 24	TAKAHASHI Shokichi	Akita	do.
do.	HOSHINO Takeo	Gifu	do.
May 25	TAKAMA Jisaku	Sapporo	do.
May 26	ISHIGURO Yoshiro	Kochi	do.
do.	MORI Ten-ichi	Miyazaki	do.
May 27	NISHIMURA Goro	Kyoto	do.

THE DIET

HOUSE OF REPRESENTATIVES

Report of Promulgation of Laws to the Throne and its Notification

On June 14, this House reported the promulgation of the following Laws to the Throne and notified the House of Councillors thereof:

The Agricultural Chemicals Control Law
Law revising Part of the Temporary Currency Law
Law concerning Salary and other Compensations granted to the Prime Minister, etc.

Bills Introduced

On June 10, the following Bill was introduced by Members:

Resolution concerning the revision of the price of rice (submitted by Tskashi Yamazaki and 17 others)

And on the same day, the following Bills were introduced by the Cabinet:

Bill of Provisional Measures concerning the bublication of Text-Books
Bill for Partial Amendment to the Owner-Farmer Establishment Special Measure Law
Bill for Partial Amendment to the Agricultural Land Adjustment Law
Bill for Partial Amendment to the Agricultural Cooperative Association Law
Bill for the Agricultural Improvement and Fostering
Bill for the Quarantine of Plants for Import and Export
Bill for the Establishment of the Ministry of Commerce & Industry Law
Bill for the Establishment of the Ministry of Welfare Law
Bill concerning the Adjustment etc. of Laws consequent to the Establishment of the Ministry of Commerce and Industry Law
Bill for the Honors Law
Bill for the Establishment of the Ministry of Transportation Law
Bill concerning the Adjustment etc. of Laws consequent to the Establishment of the Ministry of Transportation Law
Bill for the Ports Regulation Law
Bill for the Hemp Controlling Law
Bill for the Temporary Measures to be taken for securing the Foodstuff Law
Bill for Enterprisers' Organization Law
Bill conoerning the Dissolution of the Woodenship Insurance Association
Bill for Partial Amendment to the Pilot Law
Bill for Partial Amendment to the Civil Procedure's Stamps Law and Commercial Noncontentions Matter's Stamps Law
Bill for the Establishment of the Ministry of Agriculture and Forestry Law

Bill for the Adjustment of Laws, etc., consequent to the Establishment of the Ministry of Agriculture and Forestry Law
Bill for the Adjustment of Laws etc., Consequent to the Establishment of the Construction Ministry Law
Bill for Port Area Law
Bill for the Execution of Official Duties of Police Officials, etc.
Bill for the Japanese Academic Conference Law
Bill for Adjustment of Laws etc., consequent to the enforcement of the Establishment of the Ministry of Welfare Law
Bill for the Establishment of the Construction Ministry Law
Bill for Partial Amendment to the Law for the Establishment of the Attorney-General's Office Law, etc.
Bill for the Adjustment of Laws etc., consequent to the Enforcement of the Law for the Establishment of the Price Board Law
The Revenue and Expenditure Statement for the Holding Company Liquidation Commission for the Business Year of 1946 and the Inventory and Revenue and Expenditure Statement concerning Received Properties

On June 11, the following Bills were introduced by the Cabinet:
Bill for Partial Amendment to the Laborer's Accident Compensation Insurance Law
Bill for Partial Amendment to the Welfare Pension Insurance Act. etc.
Bill for Partial Amendment to the Law relating to the Transfer from the General Account to the Special Account for Deposits Bureau, Ministry of Finance, to gover Deficits in the Revenues of the Special Account for the Fiscal Year of 1948-49
Bill relating to the Transfer from the General Account to the Special Account for Government Railway Enterprise and the Special Account for Communication Enterprise to fill for the expenditure required for the administration other than the business management
Bill for Partial Amendment to the Reconversion Finance Bank Law
Bill for the Establishment of the Newspapers and Publications Paper Allocation Executive Board Law
Bill for Partial Amendment to the School Education Law and the Law for State Obligation of Compensation for the Compulsory Education Expenses
Bill to obligate the State Defrayment for the regular time personnel's expenses of Public Secondary High Schools
Bill for the defrayment of personnels pay and allowance of City, Town and Village Schools

On June 12, the following Bills were introduced by the Cabinet:
Bill for Partial Amendment to the Agricultural Loss Compensation Law
Bill concerning the Measures for the reduced debenture of corporations, etc.
Request for approval of the Establishment of the local offices of the National Personnel Authority in accordance with the provisions of Paragraph 2 of Article 13 of the National Public Service Law and the Paragraph 4 of Article 156 of the Local Autonomy Law
Request for approval of the Increased Establishment of Regional Financial Bureaus and Taxation Offices under the Paragraph 4 of Article 156 of the Local Autonomy Law
Request for approval of:
General Statement regarding the disbursement of the Reserve Fund in the Fiscal Year 1947-48 (No. 2)
General Statement regarding the disbursement of the Reserve Fund in the Special Accounts in the Fiscal Year 1947-48 (No. 2)

On June 12, the following Bill was introduced by Members;
Bill for the Engenic Protection Law (submitted by Tenrei Ota and 5 others)

On June 14, the following Bills were introduced by the Cabinet:
Bill for Partial Amendment to the Law for Special Account for Demand and Supply Adjustment of Charcoal and Firewood
Bill concerning the Dissolution of the veterinarians association and the horseshoe-makers association
Bill concerning special cases of lease and transfer of former military properties, etc.
Seamens Employment Stabilization Bill
Bill for Partial Amendment to the Livestock Infectious Desease Prevention Law
Bill concerning the adjustment, etc. of the relevant labor Laws following the enforcement of the National Government Organization Law
Bill concerning the Control of Insurance Subscription

Bills Received

On June 14, the following Cabinet Bills were received from the House of Councillors:
Bill for the Postal Money Order Law
Bill for the Postal Transfer Saving Law
Bill for Partial Amendment to the Patent Law etc.

Transmitted Bills Received

On June 14, the Cabinet Bills sent back from the House of Councillors was as follows:
Bill concerning the Compensation, etc. of Judges

Bill concerning the Salary and others for the Public Procurators

Notification of Bills Received

On June 14, a notice was received that the following Cabinet Bills (sent from this House) had been passed by the House of Councillors:
Bill for the Agricultural Chemicals Control Law
Bill revising Part of the Temporary Currency Law
Bill concerning Salary and other Compensations granted to the Prime Minister, etc.

Written Request Received

On June 10, a request to dispense with the Committee's deliberation on the following Bill was received from Members:
Resolution concerning the revision of the Price of Rice (Takeshi Yamazaki and 17 others)

Resolution Sent

On June 10, the following resolution was sent by the Secretary-General Oike to the Minister of Agriculture and Forestry Nagae, the Minister of Finance Kitamura, and the Chief Cabinet Secretary Tomabechi for referrence:
Resolution concerning the revision of the price of rice

Urgent Interpellation Submitted

On June 10, the following Urgent Interpellation was introduced:
Urgent Interpellation on the Attorney-General's Statement concerning the transactions of the irregular properties (submitted by Ryosaku Kaji)

Memorandum of Questions Submitted

On June 10, the following Memorandum of Questions was submitted by a Member:
Memorandum of Questions concerning the illegal acts committed by the town and village Agricultural Land Committees (submitted by Takehide Yamaguchi)

General Statement of National Liability Received

On June 12, the following General Statement was received from the Cabinet:
General Statement of the National Liability in the Fiscal Year 1947-48

Approval of Government Delegates

On June 10, the President Matsuoka approved the appointment of the following persons to the Government Delegates for which the Prime Minister Ashida had applied:

SEKO Yasuji, President of the Board of Decorations
MURATA Yachiho, Secretary of the Board of Decorations
(Chief of the Examination Section & concurrently Chief of the General Affairs Section of the Board of Decorations)

On June 12, the President Matsuoka approved the appointment of the following persons for which the Prime Minister Ashida had applied:
MORINAGA Teiichiro, Secretary of Prime Minister's Office
(Deputy Chief of the President's Secretariat of the Economic Stabilization Board and concurrently the Director of the Planning Division)
YAMANE Tomei, Secretary of Ministry of Agriculture and Forestry
(Director of the General Affairs Division and concurrently the Director of the Accounts Division of the Foodstuff Control Bureau)
MURAOKA Nobukatsu, Secretary of Ministry of Commerce and Industry
(Director of the Accounts Bureau of the Board of Trade)
WAKIZAKA Minoru, Secretary of Ministry of Finance
(Chief of the First National Tax Section of the Revenues Bureau)
HARA Sumio, ditto
(Chief of the 2nd National Tax Section of the same Bureau)
CHU Saichi, ditto
(Chief of the First Superintendence Section of the same Bureau)
KANEKO Ippei, ditto
(Chief of the Accounts Section of the same Bureau)

Agenda

Agenda of June 11 is as follows:
Agenda No. 57
June 11 (Friday), 1948
Sitting at 1 p.m.
1. Interpellations on the State Minister's Speech (continued from previous sitting)

Agenda of June 12 is as follows:
Agenda No. 58
June 12 (Saturday), 1948
Sitting at 1 p.m.
1. Interpellation on the State Minister's Speech (continued from previous sitting)

Agenda of June 14 is as follows:
Agenda No. 59
June 14 (Monday), 1948
Sitting at 1 p.m.
1. Interpellations on the State Minister's

Speech (continued from previous sitting)
1. Bill for Partial Amendment to the Tobacco Monopoly Law (submitted by the Cabinet)

Agenda of June 15 is as follows:

Agenda No. 60
June 15 (Tuesday), 1948
Sitting at 1 p.m.

1. Bill for Partial Amendment to the Tobacco Monopoly Law (submitted by the Cabinet)
2. Free Discussion (continued from previous sitting)

HOUSE OF COUNCILLORS

Bill Forwarded (for the Preliminary Examination)

On May 28, the following Bill which had been submitted by a Member was forwarded to the House of Representatives by the President:

Bill for Youth Guidance (proposed by Gisai Onimaru)

Decision Notified

On May 28, this House notified the House of Representatives that the following Cabinet Bills forwarded from that House had been approved by this House:

Bill revising the Provisional Budget for the General Accounts for the 1948–49 Fiscal Year (No. 3)
Bill revising the Provisional Budget for the Special Accounts for the 1948–49 Fiscal Year (Special No. 2)
Bill concerning the Temporary Measures to make Subscribers to Telephone, etc. Purchase Bonds
Bill concerning Readjustment of Related Laws following the Enforcement of the Law for the Administrative Execution by Proxy
Bill for Partial Amendment of the Law concerning the Validity, etc. of the Provisions of Orders which remained effective at the time of the enforcement of the Japanese Constitution

Notifications Received

On May 28, a notification was received from the President of the House of Representatives to the effect that the promulgation of the following Laws had been reported to the Throne:

Law concerning the Temporary Measures to make Subscribers to Telephone, etc. Purchase Bonds
Law concerning Readjustment of Related Laws following the Enforcement of the Law for the Administrative Execution by Proxy
Law for Partial Amendment of the Law concerning the Validity, etc. of the Provisions of Orders which remained effective at the time of the enforcement of the Japanese Constitution

On the same day, a notification was received from the President of the House of Representatives to the effect that the following Budget Bills approved by the National Diet were forwarded to the Cabinet:

Bill revising the Provisional Budget for the General Accounts for the 1948-49 Fiscal Year (No. 3)
Bill revising the Provisional Budget for the Special Accounts for the 1948–49 Fiscal Year (Special No. 2)

Memorandum of Questions Submitted

On May 28, the following Memorandum of Questions was submitted by a Member.

Memorandum of Questions concerning the Foodstuff Problem (submitted by Katsuji Itano)

Petitions and Representations Forwarded

On May 21, the Petition concerning the Reclamation of the Hakusan District and Repairing Work on the Tedori River (and 43 others) and the Representation concerning State Subsidy towards Expenses for Flood-damage Repair Work in Gumma Prefecture (and 16 others) were adopted by the National Diet, and forthwith forwarded to the Cabinet respectively together with the recommendations.

LOCAL ADMINISTRATION

Prefectural Assembly

The ordinary session of Akita Prefectural Assembly will be convoked on June 19, 1948.
(Akita-ken)

The Kagoshima Prefectural Assembly, during its ordinary session from May 28 to 31, passed resolutions on the supplementary budget of the annual revenue and expenditure of Kagoshima-ken for the fiscal year of 1948 and other bills.
(Kagoshima-ken)

NOTICE

PUBLIC NOTICE OF PRELIMINARY EXAMINATION OF HIGHER CIVIL SERVICE EXAMINATION

June, 1948

The Public Notice concerning the date and place of the Preliminary Examination of Higher Examination of this year shall be notified as follows:

Chairman of Higher Examination Commission
SUZUKI Yoshio

1. Date of examination:
July 4, 1948
2. Places of examination:
Tokyo—The rooms for Higher Examination, within the Nihon University, Kanda, Misaki-cho, Chiyoda-ku, Tokyo
Kyoto—The rooms for Higher Examination, within Kyoto University, Kyoto-shi
3. The applicants must present at the rooms for Higher Examination at the place they desired, until 8.00 a.m., taking the examination-cards with them.
4. The applicants should be careful of the following matters:
a. They must bring ink and pens, and lunch with them.
b. All the applicants must send to the inquiry officer their name-cards stated with the examination number.
c. They should be careful of the notices and others posting at the examination rooms.

FISHERY FOUNDATION

June 18, 1948

Whereas Showa Gyogyo K. K. (Showa Fishering Co., Ltd.), No. 115–1, Jonokoshi; Yaizu-machi, Shida-gun, Shizuoka-ken, has applied for registration of alteration of the inventory of the established fishery foundation with intent to add to the said foundation the equipments machinery and implements belonging to the Dai-juichi Mikuni-maru, main fishing sailing boat, registered as her part at Yaizu-machi, any person who has a claim over the movable property that is to be included in the aforesaid foundation or any creditor of seizure, provisional seizure or provisional disposition of the abovementioned property shall file his claim with this Office within 32 days from the day of publication of this notice.

The inventory of the said foundation is available at this Office for the inspection of the interested parties.

Yaizu Branch,
Shizuoka Judicial Bureau

RAILWAY FOUNDATION

June 18, 1948

Having established a railway foundation on its own railway between Mitajiri and Hori in accordance with the Railway Mortgage Law, Boseki Railway Co., Ltd. applied to the Ministry of Transportation for notification of the establishment of the foundation in advance.

Accordingly, those who have any right, excluding ownership, to the belongings of the railway foundation, creditors of attachments, provisional attachments and provisional dispositions, or those who have the right of lease to immovables owned by the railway foundation, shall report to the Ministry of Transportation to that effect by July 17, 1948.

Ministry of Transportation

REGISTRATION OF ESTABLISHMENT OF RAILWAY MORTGAGE

June 18, 1948

As the authorization had be granted to establish a mortgage to the railway foundation owned by Hakone Tozan Railway Co., Ltd., notificated in the Official Gazette No. 6263 of November 28, 1947, the establishment of the railway mortgage of the first order was registered in accordance with the application of the parties concerned on June 9, 1948.

The above is notified here according to Article 36 of the Railway Mortgage Law.

Ministry of Transportation

JUDGEMENT FOR INVALIDATION OF CERTIFICATES

March 12, 1948

Applicant: Kurazo Kondo
No. 52, 1-chome, Uramonzen-cho, Naka-ku, Nagoya-shi

This Court of Law, having made a public notice and reminder with respect to the certificates set forth in the list annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., Jan. 16, 1948, no person to file the right of ownership to the said certificates and to present them, declared on March 12, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicant.

Tokyo District Court

(Annexed sheet abridged)

March 15, 1948

Applicant: Masuji Shimoyama
No. 6, Okeya-machi, Okayama-shi

This Court of Law, having made a public notice and reminder with respect to the certificates set forth in the list annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., Sept. 24, 1947, no person to file the right of ownership to the said certificates and to present them, declared on March 15, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicant.

Tokyo District Court

(Annexed sheet abridged)

March 15, 1948

Applicant: Masashichi Inagaki
No. 61, Matsunokado-machi, Ashiya-shi, Hyogo-ken

This Court of Law, having made a public notice and reminder with respect to the certificates set forth in the list annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., Jan. 28, 1948, no person to file the right of ownership to the said certificates and to present them, declared, on March 15, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicant.

Tokyo District Court

(Annexed sheet abridged)

March 15, 1948

Applicant: Morijiro Chigiriya
No. 23, Marukame-cho, Takamatsu-shi

This Court of Law, having made a public notice and reminder with respect to the certificates set forth in the list annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., Jan. 24, 1948, no person to file the right of ownership to the said certificates and to present them, declared, on March 15, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicant.

Tokyo District Court

(Annexed sheet abridged)

March 15, 1948

Applicants:
Hisaji Teramoto
No. 1486, Yoshitsu-machi, Kuwana-shi, Mie-ken
....

Taichiro Komagata
No. 1019, Funae-machi, Nagaoka-shi
....

Kazuo Kato
No. 595, 3-chome, Kizuki-machi, Kawasaki-shi

This Court of Law, having made public notices and reminder with respect to the certificates set forth in the lists annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., Jan. 16, 1948, no person to file the right of ownership to the said certificates and to present them, declared, on March 15, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicants.

Tokyo District Court

(Annexed sheets abridged)

March 15, 1948

Applicant: Takeo Mochizuki
No. 11, 5-chome, Kikuzono-machi, Showa-ku, Nagoya

This Court of Law, having made a public notice and reminder with respect to the certificates set forth in the list annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., Nov. 7, 1947, no person to file the right of ownership to the said certificates and to present them, declared, on March 15, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicant.

Tokyo District Court

(Annexed sheet abridged)